Ændring til forslag til Rådets forordning (EØF) om ændring af forordning (EØF) nr. 3976/87 om anvendelse af Traktatens artikel 85, stk. 3, på visse kategorier af aftaler og samordnet praksis inden for luftfartssektoren (1)

KOM(90) 264 endelig udg.

(Forelagt af Kommissionen i henhold til EØF-Traktatens artikel 149, stk. 3, den 11. juni 1990)

(90/C 159/08)

(1) EFT nr. C 258 af 11. 10. 1989, s. 12 (KOM(89) 373 endelig udg.).

OPRINDELIGT FORSLAG	ÆNDRINGSFORSLAG
Betragtninger uændret	
Artikel 1	*Artikel 1*
I forordning (EØF) nr. 3976/87 foretages følgende ændringer:	I forordning (EØF) nr. 3976/87 foretages følgende ændringer:
1) Artikel 2, stk. 2, affattes således:	1) I artikel 3 erstattes den »31. januar 1991« med »31. december 1992«.
»2. Kommissionen kan navnlig udstede forordninger vedrørende aftaler, vedtagelser eller samordnet praksis inden for et af følgende områder:	
— fælles planlægning og samordning af den kapacitet, der skal tilbydes inden for ruteflyvning	
— konsultationer med henblik på fælles udarbejdelse af forslag til takster, priser og betingelser med hensyn til ruteflyvning med passagerer og bagage	
— godkendelse af afgangs- og ankomsttidspunkter i lufthavne samt fartplankoordinering	
— fælles indkøb, udvikling og drift af edb-anlæg, som luftfartsvirksomhederne anvender i forbindelse med opstilling af fartplaner, reservation og billetudstedelse	
— teknisk og driftsmæssig ground handling i lufthavne, f.eks. fly push back, brændstof, påfyldning, rengøring og sikkerhedstjeneste	
— passagerbetjening samt håndtering af post, fragt og bagage i lufthavne	
— in-flight-cateringtjenester i lufthavne.«	

OPRINDELIGT FORSLAG	ÆNDRINGSFORSLAG
2) Artikel 3 affattes således: »1. En forordning udstedt i henhold til artikel 2 udstedes for et bestemt tidsrum. 2. Den kan ophæves eller ændres, hvis forholdene har ændret sig på et punkt, der har været væsentligt for forordningens udstedelse; i så fald fastsættes der en tilpasningsfrist for aftaler og samordnet praksis, som var omfattet af den oprindelige forordning.« 3) Artikel 8 ophæves.	2) I artikel 8 erstattes »30. juni 1990« og »1. november 1989« med henholdsvis »31. december 1992« og »1. juli 1992«.